

Г.Л. Левин

# Общая универсальная библиография периодики в России: экстернориальный и региональный учет, итоги и задачи

**Реферат.** Рассматриваются два направления общей универсальной библиографии периодики в России — учет русскоязычных изданий, выпущенных за рубежом, и изданий отдельных регионов России. В рамках первого направления отмечается проект онлайн-ового «Сводного каталога периодики русского зарубежья» на сайте «Эмигрантика.ru. Русское зарубежье», реализуемый сотрудниками Дома русского зарубежья им. А. Солженицына. По второму направлению подчеркивается особое значение межрегиональных библиографических ресурсов. Подведены общие итоги развития библиографии периодики и намечены основные задачи в области ее теории и практики.

**Ключевые слова:** библиография периодики, Россия, общая универсальная библиография, библиография экстернорики, региональная библиография.

**Для цитирования:** Левин Г.Л. Общая универсальная библиография периодики в России: экстернориальный и региональный учет, итоги и задачи // Библиотекосведение. 2016. Т. 65, № 6. С. 639—643.

В статье «Общая универсальная библиография периодики в России: история, теория, практика национального учета» [1] в связи с 60-летием выхода в свет аннотированного указателя «Общие библиографии русских периодических изданий 1703—1954 и материалы по статистике русской периодической печати» [2] были рассмотрены вопросы истории и теории отечественной библиографии периодики, а также практика ее национального библиографического учета. Настоящая статья посвящена еще двум направлениям универсального библиографического учета периодических и продолжающихся изданий, а также его общим итогам и задачам.

## Общая библиография русской зарубежной периодики после 1917 года

Традиционно в общих универсальных трудах по библиографии русской периодики отражались только издания, выходившие на территории России/СССР. Зарубежные русскоязычные газеты и журналы, на необходимость учета которых указывал П.Н. Берков [2, с. 27—28], оставались вне поля зрения отечественных библиографов. Со второй половины 1980-х гг. в связи с идеями перестройки возник интерес к библиографированию изданий русского зарубежья XX века. Тогда наиболее значительные успехи были достигнуты в универсальном учете периодических и продолжающихся изданий (в Санкт-Петербурге и Москве



**Григорий Львович Левин,**  
Российская государственная библиотека,  
Научно-исследовательский отдел библиографии,  
главный научный сотрудник  
Воздвиженка ул., д. 3/5,  
Москва, 119019, Россия  
доктор педагогических наук  
E-mail: LevinGL@rsl.ru

созданы их сводные каталоги). На основе базы данных (БД) московского сводного каталога [3] намечалось формирование международного сводного каталога сериальных изданий русского зарубежья за 1917—2000 гг. с участием отечественных и иностранных библиотек, архивов [4]. Однако эта работа не была продолжена, к тому же в силу целого ряда причин ее результаты недоступны в Интернете.

С 2009 г. масштабный проект создания «Сводного каталога периодики русского зарубежья» на сайте «Эмигрантика.ru. Русское зарубежье» реализуют сотрудники Дома русского зарубежья им. А. Солженицына. В свободном доступе представлена БД (<http://www.emigrantika.ru/cat2010>), содержащая сведения, собранные составителями из известных им источников. Предполагается включение всей сериальной экстернорики

на русском языке: эмигрантских изданий, русскоязычной периодики, выходившей в странах-лимитрофах, на оккупированных территориях, в лагерях военнопленных и перемещенных лиц, советских пропагандистских изданий, основанных за границей и предназначенных для распространения за пределами СССР, союзов возвращения на родину и других подобных организаций, служащих для пропаганды в эмигрантской среде и таким образом являвшихся составной частью постоянного чтения русского зарубежья. Лишь в редких случаях включаются армейские, дивизионные и иные газеты, выпускавшиеся в период дислокации подразделений советской армии за рубежом, издания постоянных и торговых представительств, других советских организаций, предназначенные для внутреннего пользования.

Понятие «издание русского зарубежья» не имеет строгого определения, его границы в литературе трактуются неоднозначно. В обозначенных составителями рамках отбора изданий видно движение от «эмигрантики» к языковой «экстериорике», отражаемой в национальной библиографии, в том числе и в российской [5; 6, с. 77—79, 182]. Составителями четко не продекларированы хронологические рамки каталога, однако, судя по уже представленным в БД сведениям, он должен охватывать и дореволюционный период. Но здесь возникает пересечение с проектом «Русские периодические (журналы) и продолжающиеся издания, 1728—1917» [1; 7].

В интерактивном режиме любой фондодержатель может передать сведения для дополнения и уточнения данных об изданиях, о наличии их полных комплектов или отдельных номеров. Библиографические (каталогизационные) задачи в проекте тесным образом связаны с обеспечением свободного доступа к электронным копиям самих изданий, уже представленным в Интернете, с формированием электронной коллекции на основе оцифровки [8]. В процессе работы над каталогом у составителей возникла идея создания на его основе полномасштабного энциклопедического ресурса, интернет-портала, аккумулирующего и популяризирующего научные знания, включая самую разнородную информацию о русской зарубежной периодике, ее распространении и изучении, а также полнотекстовые публикации [9]. Это чрезвычайно интересный и перспективный подход. Он может быть использован и для формирования аналогичного ресурса на основе БД «Русские периодические (журналы) и продолжающиеся издания, 1728—1917».

После 1991 г. ближним (новым) зарубежьем стали бывшие союзные республики. В советский период выходившая там газетная и журнальная периодика, в том числе и на русском языке, отражалась в летописях Всесоюзной книжной палаты (ВКП), в фундаментальных ретроспективных указателях. Во всех союзных республиках она

была представлена в государственных указателях республиканских книжных палат. Во многих республиках были изданы собственные фундаментальные библиографические труды, отражавшие периодические и продолжающиеся издания за годы их нахождения в составе единого государства, как до, так и после 1917 г., включая и русскоязычные (Азербайджан, Белоруссия, Грузия, Казахстан, Латвия, Литва, Молдавия, Украина, Эстония). В новых политических условиях после распада СССР задачи государственной (национальной) библиографии Российской Федерации трансформируются. Учет всех русскоязычных изданий, выходивших в странах нового зарубежья после 1991 г., обязательно должен входить в их круг, что обусловлено идеями «русского мира», единого пространства русской культуры. Однако пока это абсолютно чистая страница современной российской библиографии.

### **Общая универсальная библиография российской региональной периодики**

Объектом библиографического отражения в указателе М.В. Машковой и М.В. Сокуровой и историко-теоретического анализа в статье П.Н. Беркова [2] были работы по библиографии русской периодики (на русском языке), а также изданий на всех языках нашей страны общероссийского (общесоюзного) охвата. Однако важной составной частью общей универсальной библиографии в Российской Федерации являются также национальная (государственная) библиография республик в ее составе и региональная универсальная библиография местных документов (местной печати) краев и областей. Наша точка зрения на взаимосвязь двух видов библиографии (библиографических ресурсов) изложена в статье [10] — необходимо их теоретически разграничивать, но тесно взаимодействовать в практической работе по обоим направлениям. Это относится и к библиографии периодики, как текущей, так и ретроспективной.

Результаты регионального текущего учета представлены разделами в государственных указателях («летописях печати») республик и текущих указателях местных документов краев и областей, в специализированных интегрируемых (пополняемых) ресурсах — БД и электронных каталогах национально-республиканского и/или краеведческого характера. Систематическая работа по созданию репертуарно-библиографических указателей периодики осуществляется в Чувашской Республике и Республике Саха (Якутия). Опубликованы библиографические работы по татарской периодике. Ретроспективные работы, посвященные местным периодическим и продолжающимся изданиям за дореволюционный и советский периоды, подготовлены в Архангельске, Кургане, Нижнем Новгороде, Оренбурге, Орле,

Пензе, Ростове, Саратове. В ряде краев и областей выпущены указатели, отражающие все виды периодики либо только дореволюционного (Ростов, Ставрополь), либо только советского периодов (Владимир, Иваново, Саратов).

С точки зрения формирования национально-библиографического репертуара особое значение имеют межрегиональные ретроспективные указатели и сводные каталоги. Значительный опыт создания подобных трудов накоплен библиографами Сибири и Дальнего Востока, причем прежде всего по периодическим и продолжающимся изданиям. Целый ряд печатных работ был создан и выпущен, начиная с 1970-х годов. Наиболее полным источником в настоящее время является БД сводного каталога «Периодические и продолжающиеся издания Сибири и Дальнего Востока, 1789—1995 гг.» ГПНТБ СО РАН, содержащая на конец 2016 г. 96 114 изданий — периодических (газеты и журналы), продолжающихся (труды, ученые записки, бюллетени, альманахи, ежегодники), а также регулярно выпускавшихся (отчеты и протоколы, памятные книжки и календари, сборники) [11]. В базе охвачены фонды 144 библиотек (краевых, областных, научных, вузовских, краеведческих музеев и архивов, географических обществ), к сожалению, только Сибири и Дальнего Востока. Между тем, в федеральных библиотеках имеется сибирско-дальневосточная периодика, не представленная в библиотеках регионов.

Межрегиональный характер носит также указатель (в действительности сводный каталог) по дореволюционной периодике Урала. В него включены издания, выходившие на территории современных Свердловской, Пермской, Челябинской, Оренбургской, Тюменской, Курганской областей, Башкирской и Удмуртской Республик [12]. Аналогичен по охвату и указатель уральских газет первых лет советской власти [13]. Однако фактически первым был изданный еще в 1929 г. малоизвестный ныне библиографический справочник «Периодическая печать Средне-Волжской области, 1838—1928 гг.», отразивший издания, выпускавшиеся на территории упраздненных к тому времени Самарской, Оренбургской, Ульяновской (Симбирской), Пензенской и части Саратовской губерний [14].

### Общие итоги и задачи

Общая универсальная библиография отечественной периодики имеет богатые традиции, а некоторые современные проекты позволяют надеяться и на ее дальнейшее развитие. Особенно это характерно для ретроспективного учета. Если история репертуара русской книги полна нереализованных замыслов и незаконченных работ, многие из которых и сегодня остаются «репертуарно-библиографическим долгоостром», то с учетом

периодических и продолжающихся изданий дела обстоят лучше. В универсальных ретроспективных указателях и каталогах XIX—XX вв. отражен массив отечественных (прежде всего русских) периодических и продолжающихся изданий без хронологических лагун с начала XVIII до середины XX века. По некоторым историческим этапам и видам периодики вышло несколько фундаментальных изданий.

Печатные библиографические труды, созданные Н.М. Лисовским, коллективами библиографов Всесоюзной книжной палаты и крупнейших библиотек, составляют надежную основу для формирования на современной технологической основе полного национального библиографического репертуара русских газет, журналов и продолжающихся изданий дореволюционного и советского периодов. Значительный задел имеется и в организации универсального учета зарубежной русскоязычной периодики. В перспективе библиографические БД периодики должны стать порталами для доступа к электронным текстам самих изданий.

К сожалению, разветвленная система информирования о периодике, созданная в ВКП, после 1991 г. не была сохранена и сегодня необходимо ее возрождение. В срочном порядке необходимо решить задачу о государственном библиографическом учете электронных газет и журналов. К числу открытых вопросов относится и учет зарубежной русскоязычной периодики постсоветского периода, прежде всего стран «ближнего зарубежья», а также отечественной иноязычной периодики (в том числе и на восточных языках) за весь дореволюционный период.

Давно назрела необходимость в новом метабиблиографическом ресурсе, отражающем наиболее значительные и сохраняющие свое справочное значение указатели, списки, каталоги, БД по отечественной периодике. Актуальным представляется осуществление монографического исследования в комплексе исторических, теоретико-методических, организационно-технологических аспектов развития данной области библиографии.

### Список источников

1. Левин Г.Л. Общая универсальная библиография периодики в России: история, теория, практика национального учета // Библиотековедение. 2016. Т. 65, № 4. С. 393—402.
2. Машкова М.В., Сокурова М.В. Общие библиографии русских периодических изданий 1703—1954 и материалы по статистике русской периодической печати: аннот. указ. / Гос. публ. б-ка им. М.Е. Салтыкова-Щедрина; под ред. и со вступ. ст. [«О библиографических трудах по русской периодической печати»] проф. П.Н. Беркова. Ленинград, 1956. 139 с. (Библиография русской библиографии: аннот. указ.).
3. Сводный каталог периодических и продолжающихся изданий русского зарубежья в библиотеках Москвы

- (1917—1996 гг.) / Рос. гос. б-ка, Отд. лит. рус. заруб. Моск. Моск. : РОССПЭН, 1999. 461 с.
4. Бардеева А.И., Брянкина Э.А. Состояние и перспективы создания «Сводного каталога периодических и продолжающихся изданий русского зарубежья» // Вопросы библиографоведения. Москва, 2003. Вып. 12 : Национальная библиография — форма сохранения культурного наследия. С. 141—148.
  5. Левин Г.Л. Учет зарубежных изданий на русском языке в ретроспективной национальной библиографии // Вопросы библиографоведения. Москва, 2003. Вып. 12 : Национальная библиография — форма сохранения культурного наследия. С. 69—77.
  6. Левин Г.Л. Национальная библиография Российской Федерации: проблемы теории и практики : монография / Рос. гос. б-ка, Науч.-исслед. отд. библиогр. Москва : Пашков дом, 2014. 286 с.
  7. Фёдорова Т.Н., Леликова Н.К. Библиографическая база данных по дореволюционной периодике // Библиография. 2014. № 6. С. 37—41.
  8. Королькова Т.А., Коростелев О.А., Фролкина Н.А. Сводная коллекция периодических и продолжающихся изданий русского зарубежья: проблемы библиографирования и оцифровки // Труды Международного библиографического конгресса (Санкт-Петербург, 21—23 сент. 2010 г.). Санкт-Петербург, 2012. Ч. 1. С. 261—268.
  9. Королькова Т.А., Коростелев О.А., Фролкина Н.А. Серияльная экстериторика в каталоге «Эмигрантика»: библиографирование и оцифровка // Универсальные библиографические ресурсы : материалы II Международного библиографического конгресса «Библиография: взгляд в будущее» (Москва, 6—8 окт. 2015 г.) / Рос. гос. б-ка. Москва, 2016. С. 217—228.
  10. Левин Г.Л. Национальная и региональная универсальная библиография Российской Федерации: теоретические различия и практическое взаимодействие // Проблемы создания библиографических репертуаров и ретроспективных сводных каталогов региональной книги : сб. материалов науч.-практ. семинара (Санкт-Петербург, 20—21 нояб. 2014 г.) / Рос. нац. б-ка. Санкт-Петербург, 2016. С. 38—54.
  11. Периодические и продолжающиеся издания Сибири и Дальнего Востока, 1789—1995 гг. [Электронный ресурс] : [свод. кат.]. URL: [http://webirbis.spsl.nsc.ru/irbis64r\\_01/cgi/cgiirbis\\_64.exe?C21COM=F&I21DBN=JURNA&P21DBN=JURNA&S21FMT=&S21ALL=&Z21ID=&S21CNR=20](http://webirbis.spsl.nsc.ru/irbis64r_01/cgi/cgiirbis_64.exe?C21COM=F&I21DBN=JURNA&P21DBN=JURNA&S21FMT=&S21ALL=&Z21ID=&S21CNR=20) (дата обращения: 11.11.2016).
  12. Периодика Урала : библиогр. указ. Вып. 1. Дореволюционные издания / Свердлов. гос. публ. б-ка им. В.Г. Белинского ; [сост. Г.М. Савиных]. Свердловск, 1976. 293 с.
  13. Периодическая печать Урала : библиогр. указ. Вып. 2. Газеты 1917—1920 гг. / Свердлов. обл. универс. науч. б-ка им. В.Г. Белинского ; [сост. Г.М. Савиных]. Свердловск, 1986. 165 с.
  14. Периодическая печать Средне-Волжской области, 1838—1928 гг. : библиогр. справ. / под ред. и с предисл. А.Д. Михайлова. Самара : Средне-Волжская коммуна, 1929. 70 с.

# General Universal Bibliography of Periodicals in Russia: Exterior and Regional Control, Results and Objectives

Grigoriy L. Levin,

The Russian State Library, 3/5 Vozdvizhenka Str., Moscow, 119019, Russia

E-mail: LevinGL@rsl.ru

**Abstract.** There are considered two directions of the General universal bibliography of periodicals in Russia — recording of the Russian-language publications issued abroad, and publications in the different regions of Russia. In the first direction it is pointed out the project of the online “Union catalog of the periodicals of Russia abroad” on the website “Emigrantika. Russia Abroad”, implemented by the staff of the A. Solzhenitsyn House of Russia Abroad. The second direction emphasizes the importance of interregional bibliographic resources. In the conclusion there is given general overview of the development of bibliography of periodicals and outlined the main challenges to its theory and practice.

**Key words:** Bibliography of Periodicals, Russia, General Universal Bibliography, Bibliography of Exteriority; Regional Bibliography.

**Citation:** Levin G.L. General Universal Bibliography of Periodicals in Russia: Exterior and Regional Control, Results and Objectives, *Bibliotekovedenie* [Library and Information Science], 2016, vol. 65, no. 6, pp. 639—643.

## References

1. Levin G.L. Obshchaya universal'naya bibliografiya periodiki v Rossii: istoriya, teoriya, praktika natsional'nogo ucheta [General Universal Bibliography of Periodicals in Russia: History, Theory, Practice], *Bibliotekovedenie* [Library and Information Science], 2016, vol. 65, no. 4, pp. 393—402.
2. Mashkova M.V., Sokurova M.V. *Obshchie bibliografii russkikh periodicheskikh izdaniy 1703—1954 i materialy po statistike russkoi periodicheskoi pechati: annot. ukaz* [General Bibliographies of the Russian Periodicals of 1703—1954 and the Materials on Statistics of the Russian Periodical Press: the Annotated Index]. Leningrad, 1956, 139 p.
3. *Svodnyi katalog periodicheskikh i prodolzhayushchikhsya izdaniy russkogo zarubezh'ya v bibliotekakh Moskvy (1917—1996 gg.)* [Union Catalog of the Periodical Publications of Russian Emigration in the Libraries of Moscow (1917—1996)]. Moscow, ROSSPEN Publ., 1999, 461 p.
4. Bardeeva A.I., Bryankina E.A. Sostoyanie i perspektivy sozdaniya "Svodnogo kataloga periodicheskikh i prodolzhayushchikhsya izdaniy russkogo zarubezh'ya" [Status and Prospects of the "Union Catalog of the Periodicals of Russian Emigration"], *Voprosy bibliografovedeniya* [Issues of Bibliography], Moscow, 2003, issue 12, pp. 141—148.
5. Levin G.L. Uchet zarubezhnykh izdaniy na russkom yazyke v retrospektivnoi natsional'noi bibliografii [Control of the Foreign Publications in Russian in the Retrospective National Bibliography], *Voprosy bibliografovedeniya* [Issues of Bibliography]. Moscow, 2003, issue 12, pp. 69—77.
6. Levin G.L. *Natsional'naya bibliografiya Rossiiskoi Federatsii: problemy teorii i praktiki: monografiya* [National Bibliography of Russian Federation: Theoretical and Practical Problems]. Moscow, Pashkov Dom Publ., 2014, 286 p.
7. Fedorova T.N., Lelikova N.K. Bibliograficheskaya baza dannykh po dorevolutsionnoi periodike [Bibliographic Database on the Pre-Revolutionary Periodicals], *Bibliografiya* [Bibliography], 2014, no. 6, pp. 37—41.
8. Korolkova T.A., Korostelev O.A., Frolkina N.A. Svodnaya kolleksiya periodicheskikh i prodolzhayushchikhsya izdaniy russkogo zarubezh'ya: problemy bibliografirovaniya i otsifrovki [Summary Collection of the Periodicals of Russian Emigration: the Problems of Bibliographizing and Digitizing], *Trudy Mezhdunarodnogo bibliograficheskogo kongressa (Sankt-Peterburg, 21—23 sent. 2010 g.)* [Proc. of the International Bibliographic Congress (St. Petersburg, 2010, September, 21—23)]. St. Petersburg, 2012, part 1, pp. 261—268.
9. Korolkova T.A., Korostelev O.A., Frolkina N.A. Serial'naya eksteriorika v kataloge "Emigrantika": bibliografirovanie i otsifrovka [The Serial Exteriorica in the Catalog "Emigrantika": the Bibliography and Digitization], *Universal'nye bibliograficheskie resursy: materialy II Mezhdunarodnogo bibliograficheskogo kongressa "Bibliografiya: vzglyad v budushchee" (Moskva, 6—8 okt. 2015 g.)* [Universal Bibliographic Resources: the Proc. of the 2nd International Bibliographic Congress "Bibliography: Look into the Future" (Moscow, 2015, October, 6—8)]. Moscow, 2016, pp. 217—228.
10. Levin G.L. Natsional'naya i regional'naya universal'naya bibliografiya Rossiiskoi Federatsii: teoreticheskie razlichiya i prakticheskoe vzaimodeistvie [National and Regional Universal Bibliography in the Russian Federation: the Theoretical Differences and Practical Cooperation], *Problemy sozdaniya bibliograficheskikh repertuarov i retrospektivnykh svodnykh katalogov regional'noi knigi: sb. materialov nauch.-prakt. seminar (Sankt-Peterburg, 20—21 noyab. 2014 g.)* [Proc. of the Scientific-Practical Seminar "Problems of Creation of the Bibliographic Repertoires and Retrospective Union Catalogs of Regional Books" (St. Petersburg, 2014, November, 20—21)]. St. Petersburg, 2016, pp. 38—54.
11. *Periodicheskie i prodolzhayushchiesya izdaniya Sibiri i Dal'nego Vostoka, 1789—1995 gg.* [Periodical Publications of Siberia and the Far East, 1789—1995]. Available at: [http://webirbis.spsl.nsc.ru/irbis64r\\_01/cgi/cgiirbis\\_64.exe?C21COM=F&I21DBN=JURNA&P21DBN=JURNA&S21FMT=&S21ALL=&Z21ID=&S21CNR=20](http://webirbis.spsl.nsc.ru/irbis64r_01/cgi/cgiirbis_64.exe?C21COM=F&I21DBN=JURNA&P21DBN=JURNA&S21FMT=&S21ALL=&Z21ID=&S21CNR=20) (accessed 11.11.2016).
12. Savinykh G.M. (comp.) *Periodika Urala: bibliogr. ukaz. Vyp. 1. Dorevolutsionnye izdaniya* [Periodicals of the Urals: the Bibliographical Index. Issue 1. Pre-Revolutionary Publications]. Sverdlovsk, 1976, 293 p.
13. Savinykh G.M. (comp.) *Periodicheskaya pechat' Urala: bibliogr. ukaz. Vyp. 2. Gazety 1917—1920 gg.* [Periodical Press of the Urals: the Bibliographical Index. Issue 2. Newspapers 1917—1920]. Sverdlovsk, 1986, 165 p.
14. Mikhailov A.D. (ed.) *Periodicheskaya pechat' Sredne-Volzhskoi oblasti, 1838—1928 gg.: bibliogr. sprav.* [Periodical Press of the Mid-Volga Region, 1838—1928: the Bibliographic Reference Book]. Samara, Sredne-Volzhskaya Kommuna Publ., 1929, 70 p.